

戸籍の窓

うぶごえ (12月編)

新生児名	保護者名	地区
(11月生まれ)		
陸大	金子 周樹	上町2丁目
(12月生まれ)		
莉菜	井越 吉彰	二本木1丁目
弥範	神田 和彦	中央5丁目
聖里	西方 誠	木津1丁目
海月	佐藤 健二	中央2丁目
柊太	佐藤 一広	中央2丁目
椋子	高木 剛	木津5丁目

およろこび (12月編)

新 郎	新 婦	地区
三 浦	忍 広美	うぐいす1丁目

おくやみ (12月編)

故 人	年齢	地区
風間タツエ	92	駒込1丁目
井上フタイ	78	川根町1丁目
神田 ムツ	83	中央5丁目
廣瀬フサ子	53	二本木4丁目
串田 チヨ	77	藤山1丁目

※氏名は、常用漢字を使用していますので、戸籍上の字体と異なる場合があります。

掲載を希望されない方は、届け出の際に、町民生活課窓口までお申し出ください。



人口の動き

(カッコ内の数字は前月比)

人 口	11,353人	(+9)	
男	5,580人	(-2)	
女	5,773人	(+11)	
転 入	41人	転 出	34人
出 生	7人	死 亡	5人
世帯数	3,194世帯	(+1)	
平成14年12月末			

とりたて とりたて よびぞし! ⑪

雪下カンラン

野菜が不足するこの季節、雪の中で野菜を保存する方法が、昔から行われてきました。

カンランとはキャベツの別名で、雪下カンランは、適度な温度と湿度が保たれた雪中で貯蔵されているために鮮度が保たれ、また、雪の冷たさの作用で糖分が増えること



によって甘味が増し、おいしいのが特徴。重さ1.2~2kgぐらいのものが出荷されています。種まきは7月下旬、定植は8月下旬、収穫は12月から3月の間に行います。沢海を中心に小杉、阿賀野でも生産されています。雪が積もった畑からの収穫は、まずスコップで雪を取り除き、あとはキャベツが傷つかないように手で掘っていきます。

雪下カンランは、雪で覆われて虫がつかないため、10月中旬以降は消毒の必要がなく、しかも甘味が増すということで、季節をうまく利用した方法で生産されています。

千切りにしてトンカツに添えたり、ロールキャベツや油炒め、漬け物などに使われるおいしい食材です。

平成15年度横越町奨学金 奨学生募集

経済的な理由で就学困難と認められる方に奨学金制度があります。

- ◆申込資格
 - ・横越町に1年以上住所を有する世帯
 - ・平成15年度入学予定又は在学中の大学生及び短期大学生
 - ・日本育英会及び新潟県より奨学金の貸与を受けていない方
- ◆貸付月額
 - ・短期大学生 2万円
 - ・国公立大学生 2万5千円
 - ・私立大学生 3万円
- ◆貸付期間・利息 貸付決定の年度の4月から在学する学校学部の最短修業年限までで、無利息とします。
- ◆返還期間 貸付終了後6か月据え置き、5か年以内(短期大学生は3か年以内)。
- ◆申込書類
 - ・横越町奨学金貸与申込書 (申込書類は教育委員会にあります)
 - ・所得証明書
- ◆申込期限 5月9日(金)
- ◆問い合わせ 横越町教育委員会(総合体育館内) ☎385-4477

交通事故発生件数 (平成14年12月末 累計は平成14年1月分から)

発生件数(件)			死者数(人)			傷者数(人)		
12月	累計	前年比	12月	累計	前年比	12月	累計	前年比
10	82	+2	1	2	0	12	105	-2